

# AZ ÚJ CIMBORA

Az Új Cimbora Családszövetség képes gyermeklapja

MEGJELENIK HAVONTA HÁROMSZOR

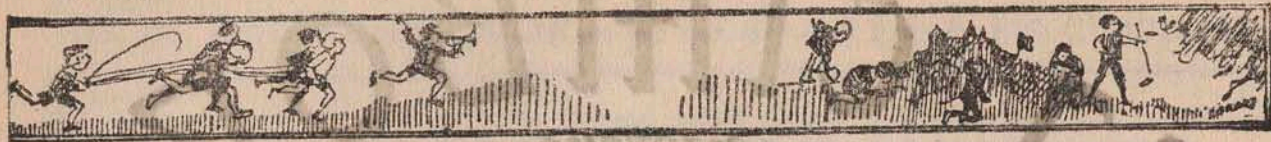
SZERKESZTI ES KIADJA:

F. LÁSZLÓ MARCELLA



## AZ ELSŐ HÓEMBER.

Kész már a hóember, három pajtás gyurta:  
Kovács Misi, Lajesi és Szakajtás Gyurka.  
Pipa a szájába, seprű a kezébe  
Kalapnak is nyomnak valamit fejébe!



## APRÓSÁGOK — TARKASÁGOK A Családszövetség hírei:

### ELŐFIZETŐGYŰJTŐ VERSENY.

Már csak egy szám van hátra karácsonyig, amikor is le kellene zárni az előfizetőgyűjtő versenyünket. Ugy látszik azonban, hogy kis olvasóink és jóbarátaink körében még csak most indult meg igazán a versengés, éppen ezért nem zárjuk le karácsonykor a versenyt, hanem karácsony után tovább folytatjuk. Azonban az ígért karácsonyi ajándékokat (eskoládé, könyv, Miki egér levelezőlap stb.) elküldjük karácsonyra, ahogy ígértük azoknak, akik résztvettek az előfizetőgyűjtő versenyen. Akik szeretnének valami kis ajándékot kapni az Uj Cimborától, még mindig résztvehetnek a versenyen. Legutóbbi gyűjtésünk eredménye:

Teleky Dezső Toroczkószentgyörgy szerezte Maron Gézát Sebes és Selyem Lászlót Sebes. Janovszky Imre Nagybánya szerezte Zsembery Máriát Branesti és a „Hangya” fogyasztási szövetkezetét Nagybánya. Jóláthy Zoltánné Szatmár szerezte Akosi Manóit és Tibit Szatmár. Szkiva Jenőke Szatmár szerezte Fogarassy Józsit és Sanyit Lunaforrás, Czina Ernőt és Ferencet Lunaforrás. Kotra Sándor Szatmár szerezte Pongrácz Évikét Nagyenyed, Polyák Sándort, Lorenz Pált, Ur Mihályt, Tömpe Zoltánt, Filep Lajost Szatmár.

Négy dobon dobondaré  
Két kocson kocsondaré  
Csak egy maga suhancaré.

Mi az?

### A BÁTOR FIUK.

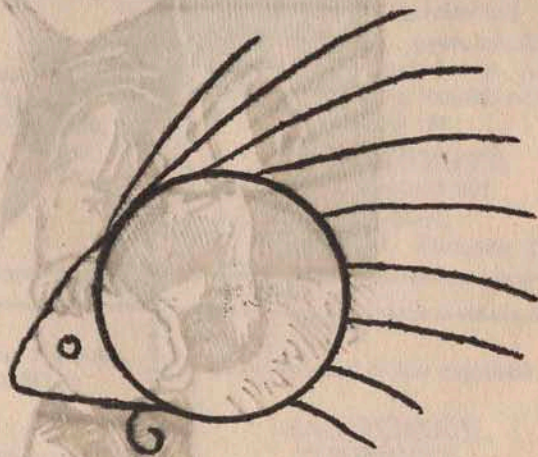
Az egyik 15 éves, másik 12. Ott őrizték a juhokat Novoseló község (Jugoszláviában) közelében. A két gyermek csak arra lett figyelmes, hogy vonítanak a nyájörző kutyák. Két hatalmas farkas támadta meg őket. De a két pásztorfiu, bár nem volt egyéb fegyver náluk egy fejszénél — nem ijedtek meg, hanem szembeszálltak az éhes farkasokkal. Az egyik fiu a fejszével hadakozott, a másik pedig köveket dobált a vadállatokra. Sikerült is agyonütni előbb az egyiket, aztán a másikat. Nagy diadallal vitték be a városba, ahol a hatóság megjutalmazta a bátor fiukat.

Özv. Kováts Sándorné, Careii. Jól esett érdeklődése kis lapunk élete iránt. Sok ilyen mélyenérző asszonylélekre volna szükségünk, akik nem maradnak esupán a szavalknál, de tesznek is értünk. Az Uj Cimborá munkája nem babramenő játék — de szinte emberfeletti küzdelem a fennmaradásért. Boldogan irjuk nagy családjunk tagjai közé mindazokat, akik ebben a munkában részt vállalnak tőlünk.

Nl. Rhédey Károly, Careii. Sajnos — az időm rövidsége folytán — Kleinerné urasszonnyal már nem beszélhettem. De azért szeretném, ha az Uj Cimborá mégis csak erőre kapna ott is. A Családszövetség a lapnak támogató és védő testülete. Tagjai vannak eddig Szatmáron, Nagybányán, Marosvásárhelyen, Kolozsváron, Nagyváradon, Désen, Halmiban, Erdődön, Óváriban, stb. Szeretnénk Nagykárolyban is kiépíteni. Örömmel vennénk, ha a Nl. ur kezébe venné az ügyet. A lapokat elküldjük apr. 1.-től visszamenőleg. Várjuk a karácsonyi üzenetet és az ígért cikkeket.

Családszövetségünkbe újabb belépett tagjaink: Nagy József, Carei, Berger Miklósné, Carei, dr. Veztác Ede, Carei, Fried Géza, Carei, özv. Kováts Sándorné, Carei, Broczkó Gyula Carei, Irgalmas Nővérek Zárdája, Carei, Rédey Károly, Carei.

Hálás köszönettel fogadjuk családszövetségi tagjaink támogatását. Bizony ezidőszereint szükségünk is van mindennemű támogatásra. De reméljük, hogy megerősödünk és az értünk hozott áldozatot dus kamattal fizethetjük majd vissza.



Nézzétek csak meg, milyen könnyen lehet madarat rajzolni.



## KIS CIMBORÁK!

Kis Cimborák, ugye ti is  
várjátok e kis lapot?  
Mint én várom, amikor jön,  
pénteket, vagy szombatot.

Megérdemli, mert ez a lap  
ti lapotok, gyermekek.  
Azért hozzá hűtelenek  
soha ne is legyetek...

Öreg góbé.

## A labdarózsa meséje

Fenn, a fényes mennyországban nagy volt a kis angyalok öröme: új játszótársat kaptak, egy aranyfürtű kislányt. A kis jövevény ibolyakék szeméből nagy könnyek buggyantak ki és végigfolytak pufók, rózsás arcocskáján. De mikor felemelte fejét és körülnézett, rögtön felszáradtak a könnyei és elfelejtette minden buját-bánatát. Nagy, gyönyörű kertben találta magát. Illatos rózsaligetek, virágzó fákkal szegélyezett utak mindenfelé, száz meg száz kis patak csörgedezett és az üde, zöld pázsitos parton pedig szebbnél-szebb virágok nyíltak. Tarka-barka madarak röpködtek ide-oda és zengő énekükkel felverték a mennyország esendjét. Olyan szép volt ott minden, hogy azt még elképzelni is bajos, hát még leírni?

Mondom, mikor azt a sok gyönyörűséget és a köréje gyűlt angyalok gyűrűjét, mely egy eleven virágkoszorúhoz hasonlított, meglátta, elfelejtett sirni. A kis angyalok pedig örömmel látták, mint vidul fel kis társak arca. Aztán közre vették és kérdésekkel halmozták el.

- Hogy hívnak?
- Szeretsz-e játszani?
- Völt-e sok babád?

Ilyenförmű kérdéseket intéztek a kislányhoz, aki alig győzött felelni a kíváncsi angyaloknak.

Teltek multak a napok, a kislánynak is volt már olyan szép fényes szárnya, mint a többieknek. Az angyalok megtanították hárfázni, megmutatták neki a mennyország minden zeg-zugát, megmondták a virágok nevét. Boldogok voltak a kis angyalok.

Egy nap aztán, mikor azon tanakodtak, mit játszdjanak, a kislány vidáman felkiáltott:

- Tudjátok mit? Labdázunk!

Az angyalok esodálkozva néztek rá, soha nem hallottak ilyen játékról. A gyermek pedig elszomorodott. Aznap nem is ment játszani, hiába hívták. Gondolatokba merülve járt-

kelt az ezüst kavicsos utakon. Este, mikor hófehér ágyacskájában feküdt, odament a főangyal, aki gondjukat viselte és megkérdezte, mi bántja. A kislány elmondta, hogy nagyon szeretne labdázni, neki a földön is ez volt a kedvence játéka, de itt nincs labda.

— És ha volna is labda — fejezte be beszédjét — kis társaim keze olyan kicsi és karjuk olyan gyöngye, hogy se fogni, se dobni nem tudnák.

— Hm. Hát ez elég nagy baj, de majd csak segítünk valahogy rajta — szolt a főangyal és egyedül hagyta a kislányt.

És mikor másnap a leányka a kertbe ment, egy olyan fát pillantott meg, amilyent eddig még soha nem látott. Közelebb lépett, hogy jobban szemügyre vehesse és arcát pirosra festette az öröm, mert a fa tele volt labdához hasonló fehér virággal. Örömkialtására odagyűltek a többi angyalok is és csakhamar vig labdázás indult meg. Egész nap hangos volt a mennyország az angyalok csilingelő nevetésétől. Mindegyik között a kislány volt a legboldogabb, hogy ő is taníthatta valamire kis társait. De estére hirtelen megint elszomorodott és a főangyalnak könnyezve panaszolta el, hogy mennyire sajnálja a földön maradt kis testvéreit, akik csak olyan csuf gummilabdával játszhatnak és ezt a szép virágot nem is ismerik.

Reggel aztán, mikor a kislány lenézett a földre, tapsolni kezdett örömében, mert édesanyja kertjében egy olyan fa pompázott, mint a mennyországban. Láttá a testvéreit, amint esodálkozva és ujjongva körülállják az új fát. De ők nem labdázottak a fa virágával, amelynek virágát labdarózsnak nevezték el, mert hisz az kezükben rögtön szétment volna az a szép virág. Ehelyett meghagyták kertjük díszének és mindennap csak egy ágat törtek le, hogy fel-díszítsék az édesanyjuk szobáját.

Petrovay Gabriella.



# Föld alatt, föld felett

I r t a : L á s z l ó M a r c e l l a

— Mit csináljak? mit csináljak? — töprengett magában. Ezüstesillám testvére, a kicsi Ezüstvirág, aki otthon maradt, nem ment el a tizezeréves bálra, megállította a bubánatos Szökőkutat.

— Mi az? mi az? mi történt, Szökőkut uraság?

— Oh a világon sincs talán nagyobb bánat, mint az enyém — panaszkolta Szökőkut a szive szomorúságát. — Hajnal az én szépséges mátkám várt vissza az esküvőnkre és nem tudok felmenni, mert a feljáró ut el van zárva. Mig én itt bolyongok az is megtörténhet, hogy a vén Napkirály egy reggel jókorabb fog felkelni és elrabolja az én szép mátkámat. — Így kesergett szegény Szökőkut Ezüstvirágnak és annyira fájt a szive, hogy a nagy bubánattól megeredtek a könnyei. Ezüstvirág részvételt nézett rá:

— Baj, baj, Szökőkut, de azért ne sirjon kérem, mert nekem is megfájdul a szívem, ha mást sirni látok. Attól meg az Isten őrizzen, hogy én is sirni kezdjek, mert én kileneven napig abba nem hagyom, ha egyszer rám jön a sirás.

— Majd csak megsegíti a jó Isten. Higyje meg én nagyon jó szívvel vagyok uraságodhoz és szívesen segítenék, akárcsak egy jó tanácsos is a sorsán. Volt is egy tanácsom, amit már nagyon régen őrizgettem, hogy egyszer majd hasznát veszem. Most a bál előtt Csillámpala rokonunk látogatóban volt. Megsugom azt is, hogy háztűznézni jött. Csak azt nem tudta, kettőnk közül melyiket válassza? Engem e, vagy szelidképű testvéremet? S mint-hogy tanácestalan volt, elkérte tőlem kölesön az én tanácsomat.

— Na és mi volt a tanács? kérdezte Szökőkut mohón. Ezüstvirág mosolygott:

— Az, hogy engem vegyen el feleségül!

— Ez igazán nagyszerű tanács volt. Nekem nem tudna ehhez hasonló jó tanácsot adni?

— Csak akkor, ha Csillámpala visszahozza az én kölesönkért tanácsomat. De az soká lesz. Erre ne is várjon.

— Hanem mondja csak Szökőkut uraság, hogy történhetett meg a szerencsétlenség? — kérdezte másra terelve a szót Ezüstvirág.

— Gondolom valamiképp a kisfiutól tudták meg, akire rábíztam, aki ígérte is, hogy megőrzi ezt a titkot. Másképp nem tudom el sem képzelni. Hajnal? Inkább elemésztené magát, mintsem elárulna engem. Csak a kisfiu útján tudhatták meg, hogy lejtöttem a föld belsejébe és csupa gonoszszágból lezárták az ajtót, hogy többé fel ne mehessek. Oh, ha tudták volna, hogy két szerető szivet borítanak gyászba, talán nem is tették volna — kesergett újra Szökőkut.

— Tudja mit? — szólalt meg egyszerre Ezüstvirág, mint akinek valami okos dolog jut az eszébe — mondok egyet, kettő lesz belőle. Az én nagyanyám innen ezer mérföldnyire lakik, tul a kék barlangon. Aranytelérnek hívják.

— De hiszen Aranytelért láttam a tizezeréves bálon, — vetette közbe Szökőkut.

— Láttá, láttá! Aranytelér mindenütt ott van, ahol szükség van rá. A tizezeréves bált legelsőnek hagyja el mindig. Már azóta otthon is van. Tehát mehet is nyugodtan hozzá. Mondja meg, ha kérdi, hogy a hetvenhetedik unokája küldte, Ezüstvirág. Én rá nagyon büszke. Ezüstesillám testvéremet szereti, mert azt mondja rá, olyan élheterlen, az ilyen élheterlen népeket pedig még jobban kell szeretni, mint a más milyeneket. Engem nem annyira szeret, mint inkább nagyra becsül. — Ez a fruska, ez a család esze, szokta emlegetni, hasonlít a természetéhez az enyémhez. Így, ha én küldöm magat, szívesen fogja látni.

Szökőkut megköszönte Ezüstvirág jóságát és elindult, hogy megkeresse Aranytelért, aki a kékbarlangon tul, innen ezer mérföldnyire lakik.



*Egy király, akinek a szándéka biztos,  
az akarata szilárd.*

A tizezeréves bál után, ahogy ez történni szokott, a nagy multságban bepityókosodtak az ásványok. A végén elvesztették a fejüket. Mindenki a másik nyakán kereste a saját fejét. Mivel ott nem találták, nagy patáliát csaptak. Vaskirály nekiment Kőszénkirálynak, birkóztak, hol az egyik volt felül, hol a másik. Hasonlóan a többiek is öltre mentek, veszekedtek, marakodtak, dübörögtek. Csakugy rengett-mozgott az emberek lába alatt a föld. Nagy zenebona lehetett a földalatti világban!

A nagyszakállu, tudós professzor éppen a parkon ment keresztül, mikor egyszerre megmozdult a lába alatt a föld. Ugy himbálózott a tudós professzor, mint a csónak a vizen. Nézett körül, mi történhetett? Ebben a szempillantásban a szemközti nagytemplom tornyában magától megkondult a harang. Zengett-zugott vésszesen, kísértetiesen a harang szava. A járőrelők rémülten néztek egymásra:

— Megszólalt magától a harang! Biztosan gonoszoknak talál bennünket a jó Isten, azért huzzák láthatatlan kezek a harang kötelét.

A feketeszakállas tudós elkiáltotta magát:

— Jaj itt a földrengés! Emberek fussunk!

Egy kis cipészinás egy pár cipőt hozott fütörészve az uccán, meghallotta a tudós professzor szavait, elhajította a cipőt és futott ő is a tudós után. A kofa otthagyta a turót, tejfelt a piacon, nem bánta ha el is viszik a finom tejfelt, a rendőr az ucca sarkot, ahol a legnagyobb volt a forgalom. Mit törődött most azzal, hogy egymásnak mennek az autók?

Az ország házában éppen a király tartott beszédet:

— Szeretett népem! Királyi szivünk minden óhajta a ti boldogulásotok, hogy levegyük vállaitokról a nagy adóterhet s legalább vasárnaponként főjjon egy-egy tyukoescsa a fazekaitokban. Ezt megvalósítani szándékom olyan biztos, mint az országház falai, akaratom olyan szilárd, mint az a föld, amelyen állunk.

A mondókáját még be sem fejezte a király, amikor egyszerre inogni kezdtek az országház „biztos” falai és megmozdult a király lába alatt a „szilárd” föld.

A miniszterek elsápadtak. Lám, a király

nem mondott igazat, s ime a jó Isten szaván fogta a királyt, megmutatta, hogy milyen biztos a szándéka és milyen szilárd az akarata.

A királynak leesett ijedtében a koronája a fejről s nagy reszketve nézett szét:

— Kedves minisztereim, nem mondtam volna igazat?

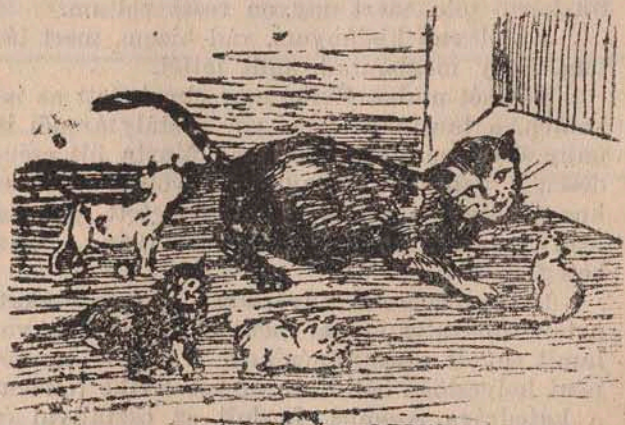
Azok már nem is hallották, futottak, ki merre látott. A királlyal senki sem törődött. A vén király csak arra eszmélt, hogy valami az orrára koppant. Egy villanykörte volt, amely a nagy földrengésben leesett a csillárról. Erre a király is látta, hogy több kettőnél a dolog, otthagyta az elgurult koronát és menekült ki az országházból a többiek után. Ő volt a legutolsó menekülő, épp csak kihuzhatta a lábát az ajtón, utána hatalmas robajjal omlott össze az országház „szilárd” és „biztos” építménye.

A szakácsnő a gyuródeszkát hagyta ott (nem is ettek aznap sem lekvarós derelyét, sem turós gombócot).

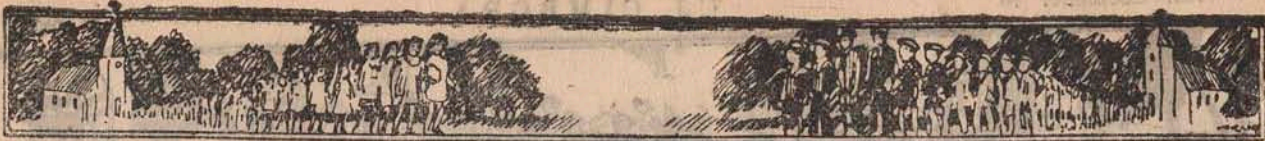
Az iskolában nagyban folyt a tanítás.

— Óh, óh, te számár — mondta a tanár az egyik diáknak, — nem tudsz semmit, szekunda! Vette a noteszét, hogy beleírja, de valami láthatatlan, különös erő, messze kidobta a kezéből a ceruzát, ugyanekkor oldalra billent az egész iskola s forogni kezdett a világ.

(Folytatjuk.)



Cica család



## A kis szomszéd

*FigyeljeteK fiuk, lányok:*

*Kop, kop, kop!*

*Mi veri künt a zuzmarás  
Ablakot.*

*Áthallatszik a csicsérgés  
Ide be:*

*Egy didérgő, éhező, kis  
Cinege.*

*Az kopogtat csőrével  
Az ablakon,  
Mintha szólna: „Faoduban  
Itt lakom.*

*Mint jó szomszéd arra kérlek  
Gyerekek:  
Juttassatok egy morzsányi  
Kenyeret!*

*Látom ott áll a fenyőfa,  
Csupa fény!  
Hogy csüng róla aranydió,  
Sütemény!*

*Éhes vagyok, fiuk, lányok.  
Adjatok  
A sok jóból egy-egy morzsát  
Vagy magot.*

*S hálaképen eldalolom  
Énekem,  
Meghallja a jó Isten az  
Égbe fenn.*

*S ha álomra hajtjátok kis  
FejeteK,  
Angyalsereg játszadoz majd  
VeleteK“.* Feleki Sándor.

## Az a csunya kéményseprő

Irtá: B. Rafael Anna.

— De igen anyukám, én mindig csufolkodtam Mártuskával. Kicsufoltam, amiért kéményseprő az édesapja és én voltam az oka annak is, hogy a többi kislány sem beszélt soha vele.

— Hát ez bizony nagyon csunya dolog volt gyermekem, rögtön ide hivatom a kis Mártát és bocsánatot fogsz kérni tőle.

— Nem, nem, anyuskám, nem így akarom, az még nem elég, én másképp akarok bocsánatot kérni tőle, mert nagyon rossz voltam.

— Jól van kislányom, rád bízom, mert látom, hogy megbántad, amit tettél.

Két hét múlva Évike már elmehetett az iskolába, a tanítónéni és az osztálytársnői is nagy örömmel fogadták, csak Márta ült csendesen a padjában. Nagyon el volt keseredve, hogy emiatt a büszke, elkényeztetett, gazdag leány miatt volt az ő édesapja olyan sokáig beteg.

Évike örömmel üdvözölte a leánykákat, aztán titokzatos arccal ment a katedrához, valamit sugott a tanítónéninek. A kedves tanítónéni helyeslően bólintott. Ekkor Évike felment a katedrára, szembe fordult az osztállyal és elfogódott hangon mondta:

— Kedves Mártuskám, a tanítónéni és az

egész osztály előtt kérek tőled bocsánatot, amiért olyan gögös és gonosz voltam mindig veled szemben. Ézentul mindig és mindenkivel jó akarok lenni. Kérlek Mártuskám, bocsáss meg és engedd, hogy jó barátnőd lehessenek.

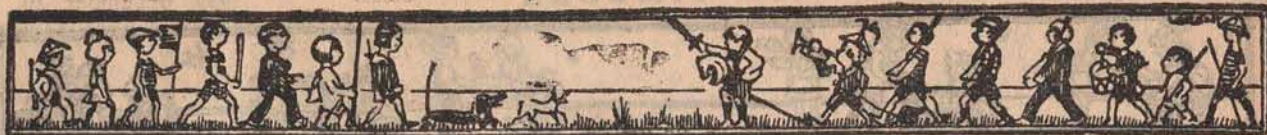
Mártuskának is, de meg a többi kislánynak is nagyon tetszett ez a beszéd, sőt még a tanítónéni is meg volt hatva.

— Hát megbocsátasz e Mártuska Évikének? Kérdezte a tanítónéni.

— Örömmel megbocsátok — felelte Mártuska

— Nagyon helyesen teszed, gyermekem — mondta a tanítónéni — meg kell bocsátani annak, akiről látjuk, hogy megbánta vétkeit és meg akar javulni. Évike nagyon csunyán viselkedett veled szemben, de teljesen megbánta és belátta, hogy a baj és szerencsétlenség nem néz foglalkozást, hanem egyormán érhet szegényt, gazdagot, kéményseprőt vagy bankárt. Most még közölni akarom veletek hogy az Évike mamája levelet irt nekem, amelyben meghívja az egész osztályt egy jó uzsonnára, én is itt leszek és ott lesz a Mártuska édesapja is, akit az Évike édesapja gazdagon megjutalmazott önfeláldozásáért.

A kis leányok nagy örömmel fogadták a meghívást és erősen fogadkoztak, hogy ézentul mindnyájan a legjobb barátságban fognak élni.



## Cinike és Miki regényes története



De im a holdfényes éjszakában gyöngesz hallszik. Nyilni-nyiladozni kezd a kis ablak és a csipkefüggöny mögül kikandikál félszeggel Cinike, az egérkirálykisasszony. Kezében égő gyertya, amelynek fénye biztatóan csillan Puki és Miki felé. Azt jelenti a gyertyafény, ébren vagyok, tudom, hogy nekem szól és örülök a muzsikának. Miki-nek sem kell egyéb, tulboldogan ismét muzsikálni és énekelni kezd. Cinike bájos mo-

solyt ereszt Miki felé, ami Pukinak nagyon rosszul esik, úgy látja s érzékeny szívével úgy érzi, hogy a szívek harcában itt ő a rövidebbet fogja huzni. Bánatosan teszi le a muzsikáját, — elfordul az ablaktól, kezeivel eltakarja arcát, hogy még a kíváncsi hold se lássa szíve bánatát.

(Minden új folytatásnál olvassátok el az előzőket újból.)

### A SAS ÉS FÜLEMÜLE.

A sas szánakozva nézett le fészkeből, egy felhőig nyúló cserfa tetejéről — mint hajlong minden szellőcskére a kis fülemüle fészke az alacsony bokron. S milyen aggódó remegéssel figyel ilyenkor a fiókák anyja.

— Ugyan kedves fülemüle, — szólította meg egyszer — miért nem jössz fel ide a fa tetejére, itt bátorságban lehetnél!

Egy nyári éjjel nagy vihar vonult végig a vidéken. Reggelre a cserfa üszkös ágakkal fekdűt a földön s a sas is fiókáival halálra zuzva hevert a földön.

— Óh, milyen jó, hogy nem vágytam fel a

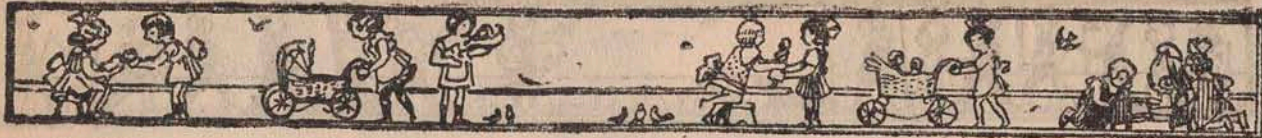
magasba — hálálkodott a fülemüle — most én is ott hevernék a villámsújtott fa üszkei között holtan.

Fáy András után.

### JANIKA-JANIKA.

Janika-Janika, előtte karika  
Gurul-gurul, a fiueska fut  
Hegynek fel, völgynek le  
S nem nehéz az ut.  
Ez élet, vig élet,  
Jobb nem is lehet,  
Futkossál fiacskám  
Addig, míg lehet.

Bályok. Katona Jenő.



## Papp János főmérnök csevegése Tudóka Ferkóval

Lám csak, ilyenek a kíváncsiskodó gyermekek, mint Tudóka Ferkó. Mindent szeretnének tudni s amit egyszer a fejükbe vesznek míg végére nem járnak, abba nem hagyják. Ferkó gyerek is addig-addig kerülgette Papp János bácsit, amíg egyszer jókedvében találta és az sok minden érdekes dolgot mesélt el annak a 35 évnek az élményeiből, amelyet az ecsedi láp lecsapolási munkájában töltött el. Itt adjuk alant Papp János főmérnök és Tudóka Ferkó között lefolyt beszélgetést.

— Ugy örülök, hogy János bácsi most eljött hozzánk.

Miért, te kis csirkefogó? Biztosan megint gyötör valamiért a kíváncsiság.

— Eltalálta, János bácsi. Már több ízben beszélt édesapám az Ecsedi Lápról, ami engem mindig jobban és jobban érdekel. Legutóbbi beszélgetésünk alkalmával említette, hogy János bácsi ugyszólván az egyetlen élő alakja azoknak a vezető embereknek, akik a 44 év előtt megkezdett lecsapolási munkálatokban kezdetől fogva a befejezésig résztvett. A lápra már nem mehetek el, mert az már nincs, de szeretnék olyan valakivel beszélni, aki sokszor megfordult a lápon és a munkálatokban maga is résztvett. János bácsi éppen ezek közül való, talán éppen az utolsó élő személy, meséljen nekem valamit az élményeiből.

— Bizony Ferkó fiam, kevesen vagyunk már a régiek közül. De az utolsó éppen nem vagyok. Olvastam én is az Ecsedi-lápról megjelent közleményeket. Ugy volt minden, ahogy édesapád elmondta, persze a műszaki dolgokkal ő nem volt ismerős s a résztvevő személyeket sem ismerte mind. Péchy László még nem halt meg. Paposon él, ott gazdálkodik, bizonyára gyakran visszaemlékszik az eltelt 44 esztendő hatalmas munkájára, amelyet ő mindvégig a legnagyobb szakértelemmel vezetett.

Hát miről beszéljek neked kicsi Tudóka Ferkó? Az építkezési munkálatokról? Nagy embernél is figyelmet érdemel, nem egy ilyen kis gyermek koponyánál, mint amilyen te vagy.

— Tessék csak mondani mindent, János bácsi, én mindenre figyelek. Édesapám mondta,

hogy a Sospatak, Balkány, Homoród kiöntése hozta létre a lápot.

— Ez volt éppen a mi munkánk, kicsi Tudóka Ferkó. Csatornát építettünk és ezeknek a folyóknak, patakoknak a vizét ebbe a csatornába vezettük le. A csatorna vize a szatmári vasuti töltés felett ömlik a Szamosba. Megépítettük továbbá a Kraszna csatornát. Ez Vásáros-Naménynál a Tiszába viszi összegyűlt vizét. Ilyenmódon elértük, hogy öt év alatt művelés alá lehetett venni olyan területeket, melyek azelőtt mindig víz alatt állottak.

— Igaz, hogy volt feneketlen részei a lápnak?

— Csak a néphagyomány szerint. Mert lám még bőrvelyi híres tó vizét is levezettük a csatornába.

— És így a munkálatok közben kincsekre vagy más leletekre nem bukkantak János bácsiék?

— De igen. Nem ugyan kincsekre, de például a Hirip—Apáti határnál ősrégi erdő törzseit ástuk ki. Mérk faluban pedig özönvizelőtti állatok csontjai kerültek felszínre. Az erdői várnál rézagyú szerszámokat, kővésőt, bronzkarkötőket találtunk.

Nagy munka volt kisöcsém ennek a hatalmas területnek a lecsapolása. Én egy fél életet töltöttem el benne. És ha a te tudásszomjad, kíváncsiságod, kicsi Ferkó, felszínre nem hozza ennek az eltelt 44 esztendőnek korszakos alkotását, ez a mai felnövő generáció nem is tudott volna semmit arról, hogy mi is volt az Ecsedi Láp!

### DALOLJATOK KIS CIMBORAK.

#### A FONÓBAN FONNAK, FONNAK.

Szövegét L. M., zenéjét: *Delly Szabó Géza*, Kolozsvár.

A fonóban fonnak, fonnak a lányok,  
Kihallatszik messzire a nótájok.  
Patyolatnak a fonalát most fonják,  
Megtalálja minden kislány a párját.





## ÉDESANYA POSTÁJA:

### A gyermek egészsége

Irja: Dr. Steuer Jenő

Az iskolaidegesség jelenségeinek a megértéséhez és a helyes kezeléséhez a legfontosabb éppen annak az ismerete, hogy hogyan keletkezett. Az orvos hívja fel rá az anya figyelmét, de az anya lesz az, aki az okokat segít felderíteni. Az okok a gyermekben vannak és az iskolában.

A gyermek analizését az orvos végzi, az iskolai kapcsolatokat pedig az édesanya nyomozza ki. A nyomozást a gyermeknél és az iskolánál végzi. Az édesanya van ugyanis gyermekével a legbizalmasabb viszonyban, ugyancsak ő képviseli a kapcsolatot a ház és az iskola között. Senkihez nem olyan őszinte a gyermek, mint az édesanyjához. Nemcsak a leánygyermek, hanem a fiú is. Az apát jobban respektálhatják, főleg a fiúk, de nyiltabbak és őszintébbek édesanyjukhoz. Jobban megnyílik az anya előtt az a csak látszólag nyitott, valójában sokszor rejtélyesen zárt világ, amit gyermeki léleknek nevezünk. Viszont az anya szemében és szavában szinte ösztönös detektívszerűség van. A folytonos közellét és gyakoribb együttlevés is segít, de legfőképp mégis az anya szavának varázsos hatása nyitja meg gyermeke lelkét. Amint a testi bajok és változások legelőször a figyelmes anyának tűnnek fel, éppen a gyermek hangulatának hullámozása s kedélyi állapota az édesanya előtt ismeretes legjobban.

#### NÉVNAPI KÖSZÖNTŐ ANYA NÉVNAPJÁRA.

I.

Drága édesanyám,  
Aki felneveltél,  
Aki vigyáztál rám,  
Aki úgy szerettél.

II.

Aki búban, gondban  
Sohasem változtál,  
Mindig a szerető,  
Gondos anyám voltál.

III.

Ime neved napjára  
Egy kis csokrot szedtem  
Minden szálát  
Élve, gonddal keresgettem.

IV.

Az egyik szeretet,  
A másik szál hála,  
Ezt a csokrot hoztam  
Anyám névnapjára.

V.

S kérem a jó Istent  
Hallaassa meg imám,  
Sok-sok napon, éven  
Étessen jó anyám.

Marcella néni.

#### MESEORSZÁG NAGYBANYÁN.

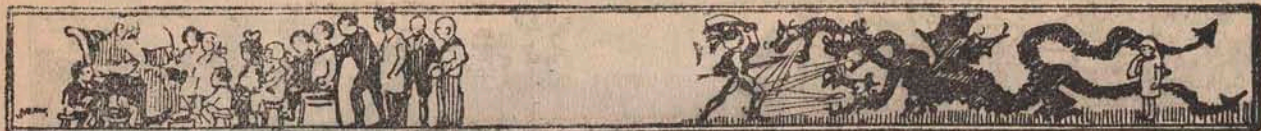
December 8.-án Meseország kapui tárulnak fel a nagybányai kis cimborák előtt. Az Új Cimbora a Róm. kath. leányklubbal és a Mária kongregációval karöltve rendezti meg a gyermekek és felnőttek számára egyáltalán felejtethetetlen játékokból és rajzokból álló Meseországot.

Hogy mi minden lesz Meseországban? Minden, amit csak elképzelni lehet. — Piroska lalálkozni fog újra a farkassal. — Hófehérke is ott lesz a hét törpével. Ott lesz a boszorkány csalógaló házikója mézes szivekből, csokoládéból. Csak aztán Jancsi és Juliska, ez az ellévedt szegény két gyerek nehogy újra a gonosz boszorkány karmai közé kerüljön. Lesz még délvidéki babaszámok, kis cukrászda, babakonyha és sok más érdekesség ezen a kiállításon.

Uton megyen, uton halad,  
Hol lassan megy, hol meg szalad.  
Szeme négy, füle négy,  
Körme pedig huszonnégy. — Mi az?

Négy viszi, egy őrzi. Mi az?

Ha valaki szombaton szapul, mi kormos?  
Nekem olyan kis lovam van, amely minden házba benyerit. Mi az?



## SZERKESZTŐI ÜZENET:

Sági Imre, Brassó. Te is új kis cimboránk vagy. Kérted az Uj Cimborát visszamenőleg. Már el is küldtük. Összesen 12. számot. Szeretettel köszöntünk kis táborunkban. — Báró Bánffy Gabriella és Kalinka, Kolozsvár. Örömmel látlak mindkettőtöket levelező kis cimboráink között. Nagyon kedvesen írtál kicsi Gabriella, hát még te kicsi Katinka, örömmelben vagy négyszer is elolvastam külön írt levélkédet, amelyben azt írod, hogy nagyon-nagyon szereted az Uj Cimborát. Mi is nagyon szeretjük kis cimboráinkat, akik I. elemista létükre ilyen szép levelet tudnak írni. Mert csóválhatja nekem a Bodri a farkát, azért még sem megy olyan könnyen az a belüvetés, ahogy a Bodri gondolná. Amiért ilyen szép levelet írtál kicsi Katinka, én is küldök neked valamit. Majd írd meg, hogy megkaptad-e? — Rosenberg Arthur, Torda. Szeretnéd évvégén beköltezni az Uj Cimborát s kérted a hiányzó számokat. A pénz megkaptuk s a kért számokat már el is küldtük. — Üzenjük újabban belépett kis cimboráinknak, hogy jó lesz igyekezni a hiányzó számok pótlásával, mert nagyon fogytak a régi lapszámok. A legelső már el is fogyott teljesen. A 2-3-ikból sem sok van már. Azoknak, akiknek az előfizetésük erre az évre, vagy a következő év első negyedére rendben van, szívesen tesszünk félre, sőt ha egy lapot írnak, azonnal el is küldjük. A pénzt lehet mindjárt be is küldeni, esetleg hozzá is írhatjuk a következő negyedévi előfizetési díjhoz. Eddig a következő kis cimboráinknak tettünk félre újságot, azért, hogy a bekötés teljes legyen: Gyulafehérvár: Treitel Ottó 13 hiányzó szám, Ref. elemi isk. 13. sz., László Anna és Margit 13 sz., Keresztes András 13 sz., Kellner Palika 13 sz., Kelemen Gy. 13 sz., Fehér Gabika 13 sz., Nagyenyed: Aczél Magdus 13 sz., Kovács Bercike 13 sz., Ref. elemi isk. 13 sz., Róm. kath. el. isk. 13 sz., Damjanovits Ibolya 13 sz., Reiff Janika és Pistike Bod 13 sz., gr. Bethlen Katica Cămpia Turzia 13 sz., gr. Béldi Miklós és Margit Dicsőszenmárton 7 szám. — Schwarz Anikó, Kolozsvár. Azt írod, szeretnél már látni. De hát még én hogy szeretnék látni benneteket kolozsvári kis cimboráim! A nyáron voltam ott néhány napig, de te akkor Szovátn nyaraltál. — Nagykárolyból új kis cimborákat kaptunk. Nagyon kedves, helyes gyermekek, hadd mutassam be nektek őket sorra: Nagy Ernő és Józsika, Vetzák Sanyika, Prinzing Bandika és Baba, Berger Emmyke, Fejér Pista, Mandel Anikó, Róth Évilke, Kovács Tibi és Márkus, Schiffheck Lacika. Szeretettel fogadjuk őket kis táborunkba. Reméljük szeretni és terjeszteni fogják ők is majd az Uj Cimborát. — Neufeld Bernáth, Dicsőszenmárton. Szíves érdeklődő sorait meg-

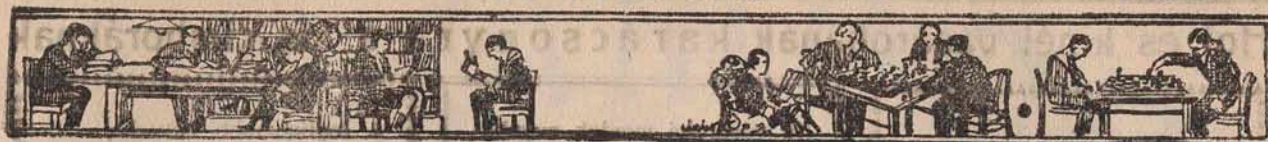
kaptuk, a lapot azonnal postára tettük. Ha a gyermekek megszeretik, kérjük terjesszék az ismerőseik között is az Uj Cimborát. — Grenzer Gábor, Szaniszló. A küldött előfizetési díjat megkaptuk, a címet átirattuk a róm. kath. fiu iskola részére. A beígért munkásságot előre is hálásan köszönjük. Szeretnénk már egy pár érdekes cikket is kapni. Hogy van megelégedve új állomás helyével? Szíves üdvözlétünk. — Székely Irma. Levélkédet megkaptuk. Szeretettel emlegettünk. Ha karácsonyra hazajössz, feltétlen látogass be hozzánk. Az abc-vel bizony várnunk kell még. Amennyiben neked úgy sikerülne, hogy a kliséket megcsináltatják, a használati jogot feltétlen kösd ki számunkra. Viszont, ha mi csináltatnánk meg esetleg előbb, mi is szívesen engedjük használni. A viszontlátásig üdvözlét. — Fogarassy Józsika és Sanyi, Luna. Reméljük, hogy ti is ragaszkodó, hűséges kis cimboráink lesztek. Ugyisintén Czina Ernő és Feri, Luna, akiket még nem ismerünk, de szeretettel fogadjuk az Uj Cimborába.

Balla Jenőke II. el. o. t. Gyulafehérvár. Ebben a percben kaptam a postás bácsitól a leveledet. Most írtál először nekem, de olyan gondtal és olyan kedvesen, hogy az első leveleden keresztül megszerettelek. Remélem, jó levelező kis cimboránk teszel. A titkosírást fényképezés elhízázák a nyomdász bácsik, az „i” helyett „d”-t írtak. No de te így is kitaláltad. A megfejtéseid jók. — Somesan Sándorné, Temesvár. Örülök, hogy kis lapunkat olyan szeretettel olvasgatjátok. Kérjük, hogy terjesszék ott is az Uj Cimborát. Aránylag egész Erdélyből Temesváron van a legkevesebb kis cimboránk. Kislányának a fényképét, amennyiben jól sikerült fénykép után a kliséit ott helyben, Fenyőéknél, vagy a kolozsvári Minervánál (Str. Baron L. Pop 5.) megcsináltatja, szívesen leközzöljük az Uj Cimborában.



**Bélyeggyűjtés**  
Vezető: BÉLA bácsi

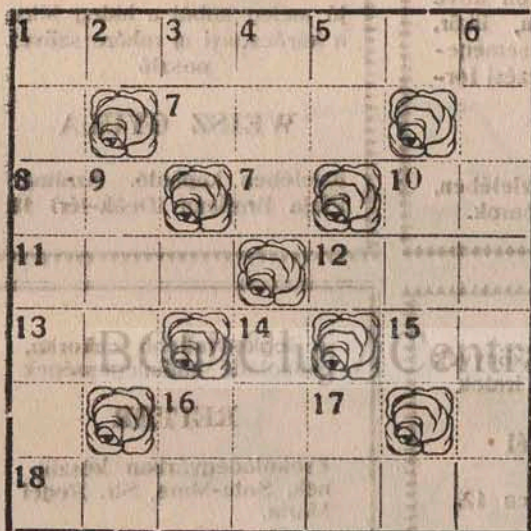
Kezdő gyűjtő lehetőleg ne költsön a bélyegekre, vagy csak minél kevesebbet, mert ha később esetleg elmenne a kedve a gyűjtéstől, kárba veszne a kiadás. A bélyegeket inkább szorgalmas gyűjtés és csere útján kell megszerezni. Minél kevesebb kiadással van szép gyűjteményünk annál nagyobb az örömünk. Mert ugyebár pénzért palotát is lehet venni. Válasszátok tehát a szorgalmas gyűjtést. De azután a fényképen is nézzétek meg, hogy hol van az az ország, amelyiknek a bélyegéből kaptatok és próbáljátok azon is gondolkodni, hogy milyen uton juthatott az a bélyeg el hozzátok.



## FEJTÖRŐ

### KERESZTREJTVÉNY.

Beküldte: Klein Zsóka, Torda.



Vízszintes: 1. egy növény neve, 7. aki prédikál, 8. indulatszó, 10. ikes ige ragja, 11. híres magyar szobrász keresztnéve, 12. filmszínész neve, 13. O. C., 15. ige, 16. lép, 18. erdélyi folyó neve.

Függőleges: 2. A *Abc* kezdőbetűje, 3. P. P. 4. királyi madár, 5. cs-vel boros hordókon van, 6. a helyes, ügyes kis lányra mondják népiesen, 9. ezzel kezd az elemista a hudományaf, 10. I. I. I. 14. y-al a végén főnév, 17. görög betű, 3-14 kifejezője.

—*ándor*, —*ladár*, —*örgy*, —*ó*, —*ntal*, —*ános*,  
—*tokár*, —*ándor*.

Ezen szavak kezdő betűi egy nagy királyunk nevét edják.

Beküldte: *Debreceni Ferike*, Szatmár.

### REJTETT VÁROS NEVEK:

Nem láttatok nyakas Sanyit?  
A huszárnak szabad kardot hordani.

Beküldte: *ifj. Beress Zsigmond*.

Hol kaszálják a szénát?

### A 21-es szám megfejtése:

Keresztrejtvény. Vízszintes: 1 képviselő, 8. avas, 9. elől, 10. tar, 12. idő, 13. adós, 14. d. d, 15. le, 17. ... upak, 18. író, 19. álnév, 20. nővérek. Függőleges: 1. Katalin, 2. Éva, 3. pára, 4. v. s, 5. se, 6. Ely, 7. föld, 11. kopár, 16. erő, 21. A vadölő.

### 22. szám megfejtése:

Titkos írással írt levél: Az *Uj Cimbora* jó kis lap. szeretjük olvasni. Volt egyszer háromláb... stb. megfejtése a következő: A háromláb, a csizmadia széke, rajta ül a csizmadia, kezében egy jókora sonka. Beszalad a kutyá és elkappa tőle a sonkát, vagyis az egylábát, amire az mérgében hozzávágja a kutyához a háromlábú széket, az megijed, kiejti a szájából a sonkát és elszalad. Elöl megyen hat bak utána meg hat pap... stb. megfejtése: hatot ültött.

Megfejtést küldtek be: Nagy Loránd, Szatmár; Pop Margareta és Magda, Szatmár; Kenderessy Miklóská, Torda; Zathureczky Ilonka, Óvári; Rápolthy Jenő, Sándor, Gárdos Béla és Géza, Trohopsusz Magda és Irénke, Fehér Bécike, Óvári; Hadady Tibor, Hajdu Zoltán, Maló Tivadar, Debreczeni Gábor, Kanizsai Éva és Jenő.

Nyerfesek lettek: Kenderessy Miklóská, Torda, Rápolthy Jenő, Sándor-Somkut, Fehér Bécike, Óvári.

## A kiadóhivatal postája

**Egész évre előfizettek:** Berger Emmyke, Carei, Kovács Márta és Tibi, Carei, Irgalmas Nővérek Záródaja, Carei. **Félévre előfizettek:** Biró Olga, Odorhei, Csüry Éva, Nisipeni, Ferenczy Sándor, Babadag, Prinzing Bandika, Carei, Mandel Anikó, Carei. **Negyedévre:** Bohus Andor, Hunyad, Weber Magda, Hunyad, Fejér Pista, Carei, Róth Évike, Carei, Tóth Zoltán, Halmeu, Szaniszlói Róm. kath. elemi, Papp Jenő, Aiud. **Előfizettek még:** Jakab Sándor, Uioara 65 lei, Starmüller Irén, Borlesii 40 lei, Negra László, Uioara 67 lei, Zavada Karesi, Tg-Mures 67 lei, Sebesi Béla, Turda 67 lei, Schifflbech Lacika 17 lei, Kerekes Bubu és Puszu Micula 145 lei, Molnár László, Baia-Mare 94 lei.

Főmunkatárs: **TELEKY DEZSŐ.**

*Uj Cimbora* szerkesztősége és kiadóhivatala  
Satu-Mare, P. Bratianu No. 9.

Nyomatott:

SZABADSÁJTÓ R. T. NYOMDABERLETE  
SATU-MARE.

# Hol és kinél vásároljanak karácsonyra a kis cimboráknak

Iskolafélskák, bőröndök és bőr-  
díszműárak

**SZÉKELY  
SÁNDORNÁL**

Szalmár, Str. Stefan cel Mare

Ha vásárolni menlek anyuká-  
val harisnyát, szvettert, léli-  
sapkát SZATMÁRON,

**SZABÓ ISTVÁN**

bácsinál vegyelek.  
Str. V. Lucaciu (Hám János-u.)

A legfinomabb cukorka,  
csokoládékészítmények

**PILLICH DEZSŐ**

cukorka, csokoládé gyárában  
készülnek.

Cluj-Kolozsvár, Str. Bop. G.

A legizlésebb női, gyermek  
és leánykakalapok

**VODICSKA  
NÓVÉREKNÉL**

készülnek. Szalmár,  
P. Bralianu (Deák-lér) 9. sz.

Naponta frissen pörköll kávé  
különlegességek, rum, likőr,  
bor, tea, fűszer és csemege-  
áru legolcsóbb beszerzési for-  
rása

**M. FILEP**

fűszer és csemegeüzletében,  
Szalmár, Fehér ház sarok.

Jó meleg kabát a hideg télre,  
a karácsonyi új ruhára szövet,  
poszló

**WEISZ GYULA**

üzletében kapható. Szalmár,  
Piafa Bralianu (Deák-lér) 18.

Mikulásra, karácsonyra cukor-  
kát, csemegét, fűszerárul leg-  
olcsóbban

**RACZ ISTVÁN-nál**

lehet vásárolni. Str. Stefan cel  
Mare (Kazinczy-u.) 29.

Képeskönyvek, meséskönyvek  
és az összes ifjúsági iratok

**REIZERN-nél**

Szalmár, Kazinczy-utca 12.

A legkedveltebb cukorka,  
csokoládé különlegességek

**REITER**

csokoládégyárban készül-  
nek, Satu-Mare, Str. Regel  
Maria.

Kis cimborák, gyermekjátéko-  
kat NAGYBÁNYÁN

**HORVÁTH**

bácsi bazárjában szokott vá-  
sárolni karácsonyra a Jézuska

Fontos, hogy a kalap hogy áll.  
Akár fiu, akár kisleány.  
Weisz Juliska mindig jól ad,  
Kalap venni oda menj hát.  
Szalmár, Str. Stefan cel Mare

Az anyák figyelmébe!  
A vérszegény, gyomorbajos,  
szédülős gyermekek és fel-  
nőttek számára a legjobb nevű  
orvosok ajánlják az

**AVASGYÖNGYE**

üdítőhalásu ásványvizel.  
Központ: Satu-Mare.  
P. Titulescu 22.

Porcellán, üvegáru, névnap  
felírástó poharak, csészék  
nagy választéka:

**LAKATOS-nál**

Satu-Mare  
Stefan cel Mare (Kazinczy-u.)

Gomb, csipke, fésű, harisnya,  
keztlyű nagy választékban  
érkezett

**MERTZ JÓZSEF-hez**

a karácsonyi vásárra. Szalmár  
(P. Bralianu - Deák-lér)

A legfinomabb téli fajalmák

**JANOVSKY  
IMRÉNÉL**

Nagybányán  
Str. Horia 14.